

**Zeitschrift:** Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

**Herausgeber:** Schweizerischer Traktorverband

**Band:** 14 (1952)

**Heft:** 6

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



*Es ist nicht  
gleichgültig*

wie es in Ihrem Traktor nach einem Jahr aussieht, denn Reparaturen kosten heutzutage sehr viel Geld — und der grösste Teil lässt sich durch richtige Schmierung vermeiden.

Regelmässiger Oelwechsel mit

# PERFECTOL

## MOTOR-OIL

schützt Sie vor unliebsamen Ueberraschungen. Fahren Sie deshalb sicher und wählen Sie PERFECTOL. Es lohnt sich wirklich, etwas vom besten und erprobtesten zu verwenden, das es gibt. Nicht vergebens findet PERFECTOL immer mehr begeisterte Traktorenbesitzer.

Bitte telefonieren Sie uns! Wir beraten Sie gerne über die PERFECTOL-Type, die Ihrem Traktor am besten zusagt. Ziehen auch Sie Nutzen aus unserer jahrzehntelangen Erfahrung!

## OEL-BRACK A.G. AARAU

Tel. (064) 2 27 57

Seit 1880 Spezialhaus für hochwertige Schmiermittel  
Mitglied der Pennsylvania Grade Crude Oil Association

Vertretung für den Thurgau:

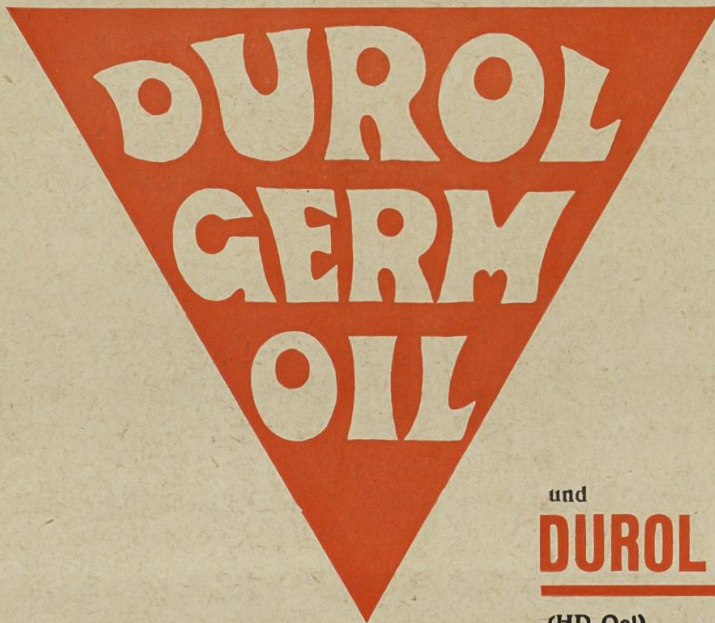
**E. Hugelshofer A.G., Amriswil - Tel. (071) 6 70 68**



*Mit Perfectol fährst Du besser*



**A. Z.**  
**LUZERN**



und  
**DUROL HEAVY DUTY**

(HD-Oel)

**Traktoren-Oele** für Petrol-, Diesel- und Benzin-Motoren

**Getriebe-Oele** und -Fette, Tekalemit-Fette, etc.

**Traktoren-Treibstoffe** White Spirit, Petrol, Diesel-Gasoel  
und Benzin

**H. R. Koller & Cie., Winterthur**

Telephon (052) 2 33 81/82

Vertragslieferant der Sektionen Zürich, Thurgau, Schaffhausen und St. Gallen  
des Schweiz. Traktorverbandes